



d' -blat



Redaktioun : Hengi Schreiner a Grupperot

Dezember 2019 No 18

NEWS

De FNEL's shop



de FNEL ScoutShop ass all
Donneschdes
vun 17h00 bis 19h00 op.
(ausser an de Schoulvakanzan).
fir deng Uniform ze kafen , mee
och fir ganz vill aaner
Scoutsartikelen

le Shop FNEL est ouvert tous les
jeudis après-midi
de 17h00 à 19h00.
(sauf congés scolaires).
Pour l'achat de ton uniforme, mais
aussi pour trouver beaucoup
d'articles scouts
61a, rue de Trèves
Luxembourg
Fetschenhaff/Cents



déi éischte Kéier e Bivouac oprichten

Explications pour les logos en haut des différents articles du „Kéisblat“



= informations pour les louveteaux (8 à 11 ans)



= informations pour les scouts (11 à 15 ans)



= informations pour les explorers (15 à 18 ans)



= informations pour les rovers (18 à 26 ans)



= informations de la part de notre amicale

fnel **scouts & guides**

Munnerefer Mais asbl
8, rue Dr Schumacher
L – 5654 Mondorf-les-Bains
www.muma.lu
info@muma.lu
BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000





le chef de groupe et ses adjoints

Fränz Nau
chef de groupe
Haathee entrepreneur
Tél: 621266407
fnau@pt.lu



Carlo Schott
chef de groupe adj.
Morse foneur
Tél: 621167872
carlo@marbrerie-schott.lu



Stéphane Ordener
chef de groupe adj. nb
Tél: 621886909
stephane.ordener@me.com

Souchen, Ofmellen a Bezuelen

Et ass IMMENS WICHTEG, dat d'Souchen ausgeföllt zeréckgeschéckt ginn virun der Aktivitéit !! Grad sou wichtig ass et och, dat dir iech bei ärem resp. Chef ofmellt, wann dir net an eng Versammlung, etc komme kënnt.

Dëst aus organisatoresche Grénn, mä och wéinst der Assurance!!

Vergiesst och NET är Aktivitéiten am Délai ze bezuelen:
Munnerefer Mais BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000

*Il est très IMPORTANT de toujours renvoyer la souche remplie pour chaque activité.
De même il est IMPORTANT d'informer le chef respectif en cas de non-participation à une réunion, sortie, etc, ceci pour des raisons d'organisation, mais aussi d'assurances!!*

Ne pas oublier de payer les activités dans les délais requis:

Munnerefer Mais BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000.

*Adresse pour tout courrier : Munnerefer Mais /co Fränz Nau
8, rue Dr Schumacher L - 5654 Mondorf-les-Bains*

inscriptions@muma.lu



Memberskaart 2018-2019

Petit rappel

Chers parents,
Chers membres,



Le comité des "Munnerefer Mais" vous remercie pour la confiance que vous nous témoignez en nous confiant vos enfants dans notre groupe.

Nous espérons que nos activités de cette année à venir trouveront le même grand intérêt parmi nos jeunes membres et continueront de leur faire plaisir.

Afin de pouvoir garantir les activités du groupe dans ce sens, nous avons l'honneur de vous informer que les cotisations des enfants membres restent fixées au même montant que l'exercice écoulé et par conséquent s'élèvent comme suit:

€25.- pour le premier enfant et

€20.- pour chaque enfant supplémentaire de la même famille.



Nous vous saurions gré, de bien vouloir nous virer le montant relatif sur le compte
"MUNNEREFER MAIS" IBAN LU19 0030 8721 8794 0000 auprès de la **BGL-BNP Paribas**
avec mention du nom de l'enfant cotisé.

Dans l'espoir d'une bonne continuation dans l'intérêt de nos membres, nous vous prions d'agrérer,
Chers parents, chers membres, l'expression de nos meilleures salutations,

Le comité
MUNNEREFER MAIS

Petit rappel



8-11 ans

d'Wöllefchersbranche

Ons Versammlunge si Samstes vun 10-12 Auer am Home am Millewee 8a zu Munneref.
Wien net komme kann, MUSS sech beim Michi (Thou) um Tel: 621299293 oder
beim Céline (Kaa) um Tel: 621644079 ofmellen an dëst min. 1 Stonn virdrun.
Les réunions ont lieu les samedis de 10 à 12 hrs au home 8a rue du Moulin à Mondorf.
En cas d'absence, il faut contacter Michi (Thou) au tél: 621299293 ou
Céline (Kaa) au tél : 621644079 - au moins 1 heure avant l'activité.

D'Cheffe vun der Branche:

Céline Wagner (Kaa)
chef de meute



Michi Tibor (Thou)
chef de meute
Pica patiente



Hengi Schreiner (Baloo)
assist. chef de meute
Oustiti modeste



Fränz Nau
assist. chef de meute
Haathee entrepreneur



Erwan Entringer
assist. chef de meute nb



dem Wöllefchen seng 5 Saachen



fir all Aktivitéit muss de Wöllefche seng 5 Saachen
dobäi hunn an de Foulard

les 5 affaires du louveteau et le foulard sont à apporter lors de **chaque** activité
(Uniform némme wann et an der Invitatioun gefrot gëtt)
(l'uniforme complet seulement si demandé dans l'invitation)



Vademecum Bic, Notizblock,
1m Ficelle (net ze dënn/pas trop fine)
Nuesschnappech aus Stoff (mouchoir en tissu)





8-11 ans

programme trimestriel pour louveteaux

Janvier

Sa 12	réunion	(10:00-12:00)
Sa 19	réunion	(10:00-12:00)
Sa 26	réunion	(10:00-12:00)

Février

Sa 02	réunion Pompiers à Dudelange	(14:00-16:00)	Page 7
Sa 09	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 16	pas de réunion		
Sa 23	pas de réunion		



Mars

Sa 02	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 09	réunion	(10:00-12:00)	
Di 10	Buergbrennen	(17:00-...)	Pages 30+31
Sa 16	Grouss Botz	(08:45-12:30)	Page 33
Sa 23	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 30-31	weekend intermeute	(08:45//16:00)	Pages 8+9

Avril

Sa 06	pas de réunion		
Sa 13	pas de réunion		
Me 17	action « Ouschteréeerfierwen »	(14:00-16:00)	Page 34
Sa 20	action « Ouschteréeerfverkaf »	(09:30-11:00)	Page 34
Sa 27	réunion	(10:00-12:00)	

EN CAS D'EMPÊCHEMENT, merci de contacter
Michi Tibor (Thou) (Tél: 621299293) tibimi@gmx.net ou
Céline Wagner (Kaa) (Tél: 621644079) celinewagner3@hotmail.com



Fotoen Wölfe





Versammlung "Element Feier"

Hallo feireg Mais-Wellefcher

D'Feier ass eent vun de 4 Elementer (nieft Loft, Waasser an Äerd). Dofir hu mir d'Versammlung vum 2. Mäerz '19 geplangt bei d'Pompjee vun Diddeleng ze goen, déi eis d'Feier an seng Geforen weisen. Natierlech kucke mer eis och d'Pompjeescamionen, asw un.

Rendezvous: **14:00 Auer** beim Centre d'Intervention zu Diddeleng (97, rte de Luxembourg)
Schluss ass op der selwechter Plaz géint **16:00 Auer**

Wien net mat komme kann, MUSS sech beim Michi ofmellen
(Tél: 621299293) tibimi@gmx.net

Mir sinn all a kompletter Uniform!!!



är feireg Wellefcherscheffen

Réunion « élément feu »

Salut *feireg Mais-Wellefcher*

Le feu est un des 4 éléments de la nature. Pour cette raison notre réunion du **2 mars '19** se déroulera chez les pompiers de Dudelange, qui nous feront des démonstrations de feux et nous expliqueront aussi les dangers de cet élément

Rendezvous: **14:00 hrs** au Centre d'Intervention à Dudelange (97, rte de Luxembourg)
La fin est prévu autour de **16:00 hrs au même endroit**

En cas d'absence, il faut contacter Michi
(Tél: 621299293) tibimi@gmx.net

À mettre uniforme complet !!!



vos chefs louveteaux en feu



Weekend « élément terre »

Chers louveteaux, chers parents

Du **30 au 31 mars 2019** les louveteaux vont découvrir, ensemble avec leurs amis des "Reidener Luchsen", l'élément terre en passant un weekend plein de suspens et d'aventures, où le petit louveteau deviendra le Super-louveteau.

Nous hébergerons dans le home des Lions Bleus à Bonnevoie.

Le rendez-vous est fixé pour **samedi à 8h45** à Mondorf près de l'arrêt de bus Christophorus.
Le retour est prévu **dimanche vers 16h00** en ville à **Bonnevoie** près du home des Lions Bleus
(61 rue de Pulvermuehl). - **Changement possible**

À porter l'uniforme complet, souliers de marche et anorak.

Dans ton sac à dos: sac de couchage, Carrymat, Jogging/Pyjama,
sous-vêtements de rechange, affaires de bain,
sac de gamelle avec gamelle, gobelet, couverts, essuie vaisselles,
pantoufles fleece/pullover,



Important: **Pic-Nic, gourde remplie, les 5 articles du louveteau**

À s'inscrire jusqu`au **18 mars 2019** en renvoyant la souche à l'adresse du groupe
inscriptions@muma.lu et en virant la somme de **25€** au compte du groupe Munneref Mais.
BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000





Weekend „Element Äerd“

Léif Wöllef an Elteren

Vum **30ten op den 31ten Mäerz 2019** entdecken d'Wöllefcher zesummen mat hiere Frënn vun de Reidener Luchsen op engem spannenden an abenteuerleche Weekend d'Element "Äerd" kennen, wou de klénge Wöllefchen zum Super-Wöllefchen gëtt. Mir schlofen am Home vun de Lions Bleus zu Bouneweg.

De Rendez-vous ass **Samschdes um 8h45** zu Munneref beim Busarrêt Christophorus.

De Schluss ass **Sonndes um 16h00** an der Stad zu **Bouneweg** beim Home vun de Lions-Bleus (61 rue de Pulvermuehl) - **Ännierung evt méiglech.**

Natierlech si mir all a **kompletter Uniform mat feste Schong an Jackett.**

Am Rucksak hu mir: Schlofsak, Carrymat, Jogging/Pyjama, Ersatzzenerwaesch, Wäschgeschier, Gamellesak mat Gamelle, Becher, Besteck, Kichenduch (et sinn keng Telleren, etc am Home), Schlappen, Fleece/Pullover,



Wichteg: Pic-Nic, gefällte Bidon, déi 5 Saachen vum Wöllefchen

Umellen muss dir iech bis de **18. Mäerz 2019**, andeems dir är Souche op d' Adress vum Grupp inscriptions@muma.lu schéckt an **25€** op de Compte vum Grupp Munnerefer Mais iwwerweist.
BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000



är Branchecheffen





11-15 ans

d'Scoutsbranche

Ons Versammlunge si Samstes vun 10-12 Auer am Home am Millewee 8a zu Munneref. Wien net komme kann, MUSS sech beim Carlo (Morse) um Tel: 621167872 ofmellen an dëst min. 1 Stonn virdrun.

Les réunions se tiendront les samedis de 10 à 12 hrs au home 8a, rue du Moulin à Mondorf. En cas d'absence, il faut contacter Carlo (Morse) au tél: 621167872 - au moins 1 heure avant l'activité.

D'Cheffe vun der Branche:



Tom Nau
assist. chef de troupe



Carlo Schott
chef de troupe
Morse fonceur



Felix Baskewitsch
chef de troupe
Panda timoré



Dani Wagner
assist. chef de troupe



Jeremy Villar Vargas
assist. chef de troupe nb



Stéphane Ordener
assist. chef de troupe nb



Lynn Hiltgen
assist. chef de troupe nb

An all Versammlung an aner Aktivitéit soll dir e Bic, klenge Block an d' Scoutsbichelchen dobei hun, sou wéi och émmer de Foulard.
Déi ganz Uniform némmen dann, wann et an der Invitatioun gefrot gëtt.



A apporter crayon, petit bloc et "Scoutsbichelchen" lors de chaque réunion ou autre activité, ainsi que le foulard du groupe.
L'uniforme complet est à mettre si indiqué dans l'invitation.





11-15 ans

programme trimestriel pour scouts

Janvier

Sa 12	réunion	(10:00-12:00)	
WE 19-20	weekend (form. Lynn)	(09:00//17:00)	Pages 12+13
Sa 26	réunion	(10:00-12:00)	

Février

Sa 02	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 09	réunion	(10:00-12:00)	
CA 16-18	camp (form. Tom)	(09:00//17:00)	Pages 14+15
Sa 23	pas de réunion		



Mars

Sa 02	réunion (form. Noémie)	(10:00-12:00)	
Sa 09	réunion (form. Lynn)	(10:00-12:00)	
Di 10	Buergbrennen	(17:00-...)	Pages 30+31
Sa 16	Grouss Botz	(08:45-12:30)	Page 33
Sa 23	sortie (form. Daniel)	(09:00-15:00)	Page 17
WE 30-31	weekend FNEL-Orientierungslaf	(08:00//17:00)	Pages 18+19

Avril

Sa 06	pas de réunion		
CA 08-10	camp (form. Daniel)	(09:45//16:00)	Pages 20+21
Sa 13	pas de réunion		
Ma 16	action « Ouschteréeerfierwen »	(14:00-16:00)	Page 34
Sa 20	action « Ouschteréeerverkaf »	(11:30-14:00)	Page 34
Sa 27	réunion	(10:00-12:00)	

**EN CAS D'EMPÊCHEMENT, merci de contacter Carlo Schott
(Morse) (Tél: 621167872) carlo@marbrerie-schott.lu**



Weekend NETFLIX19.-20.01.19

Chers scouts, chers parents,

Notre Weekend « Netflix » se déroulera du **19 au 20 janvier 2019**. Pendant ce weekend, profitez d'activités sympas et passionnantes et de la bonne nourriture.

Le Rendez-vous est fixé pour **samedi à 09h50** à Mondorf près de l'arrêt de bus Christophorus, Le Retour est prévu **dimanche vers 16h40** au même endroit.

Dans nos sacs à dos nous avons : sac de couchage, Jogging/Pyjama, sous-vêtements de rechange, affaires de bain, gamelle, tasse, couverts, serviette de cuisine, pantoufles, lampe de poche, vêtements chaud pour dehors etc. ...



Important : Bloc, Crayon et Scoutsbichelchen

À s'inscrire jusqu' au **10.01.19** en renvoyant la souche à l'adresse du groupe inscriptions@muma.lu et en virant la somme de **20€** au compte du groupe Munnerer Mais.
BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000





Weekend NETFLIX 19.-20.01.19

Hallo léif Scouten, léif Elteren

De Weekend "Netflix" ass vum **19. bis de 20. Januar 2019**. Et erwaart ierch Spaass, cool a spannend Aktiviteiten a gutt Iessen.

Den Rendezvous ass **Samschdes um 09h50** zu Munneref beim Busarrêt Christophorus.
De Retour ass **Sonndes um 16h40 op der selwechter Plaz**.

Am Rucksak hu mir: Schlofsak, Jogging/Pyjama, Ersatzzénnnerwaesch, Wäschgeschir, Gamellesak mat Gamelle, Becher, Besteck, Kichenduch (et sinn keng Telleren, etc am Home), Schlappen, Fleece/Pullover,waarm Kleeder vir dobaussen etc. ...

Wichteg: Bloc, Crayon an Scoutsbichelchen



Umellen muss dir iech bis den **10.01.19**, andeems dir är Souche an 20€ op d'Adresse vum Grupp inscriptions@muma.lu schéckt an d'Geld op de Compte vum Grupp Munneref Mais iwwerweist. BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000





Camp 16-18.02.19

LES DÉS SONT JETÉS

Camp scout du 16 au 18 février
2019 à Merl

Je vous invite à participer à un camp qui se déroule sous le thème fascinant des jeux de hasard et des jeux de dés.

Que faut-il emmener?

Un porte-bonheur, des vêtements adaptés aux conditions météorologiques, chaussures de marche, pantoufles, sac de couchage, carry-matte, jogging ou pyjama, gamelle avec couvert et drap de cuisine, affaires de toilette (Brosse à dents, serviette de bain, dentifrice, savon pour douche), lampe de poche

Début d'inscription: 12 janvier 2019

Prix de l'activité:

Veuillez verser pour le 8 février 2019 au plus tard la somme de 50 euros au compte de Munnerefer Mais

BGLL: :IBAN LU190030872187940000

Mention: les dés sont jetés

Départ: 16 février 2019 à 8:00 heures à l'arrêt de bus Christophorus à Mondorf-les-Bains

Retour: 18 février 2019 à 18:00 au même endroit

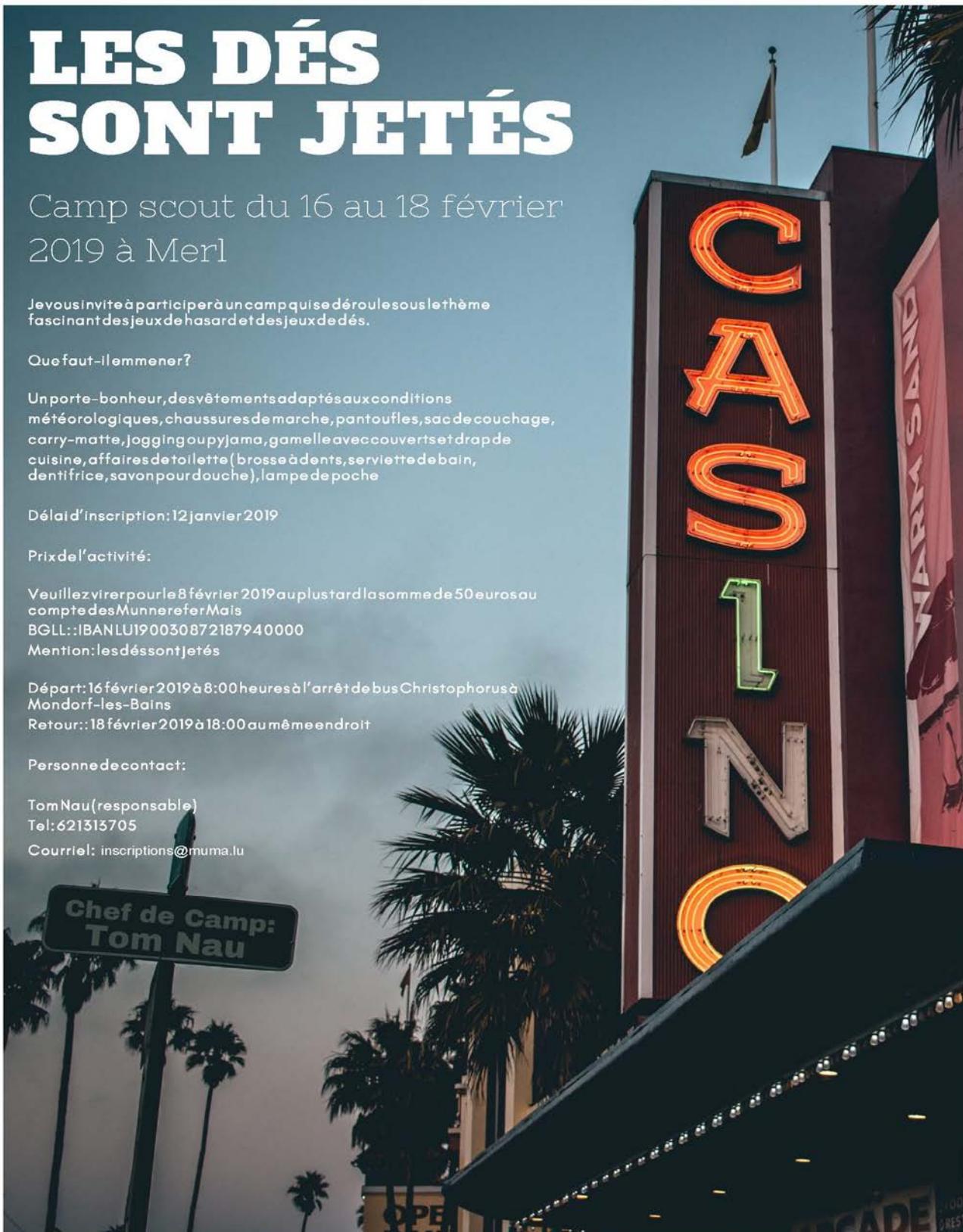
Personne de contact:

Tom Nau (responsable)

Tel: 621313705

Courriel: inscriptions@muma.lu

**Chef de Camp:
Tom Nau**





Camp 16-18.02.19

D'WÜRFELE SI GEFAALL

Scoutscamp vum 16. bis den 18.
Februar 2019 zu Märel

Ech lueden iech an op e flotte Camp ganz ronderäm
d'Thema Zoufall a Würfel- esou wéi Glücksspill

Wat gëtt gebraucht?

Ee Glécksbrénger, dem Wieder ugepasste Kleeder, déck
Schong, Schläppen, Schlofsak, Carry - Matt, Jogging oder
Pyjama, Gamelle mat Besteck a Kichenduch, Wäschgeschrif
(Läppchen, Seef, Duchs, Zännbischt), Täscheluucht

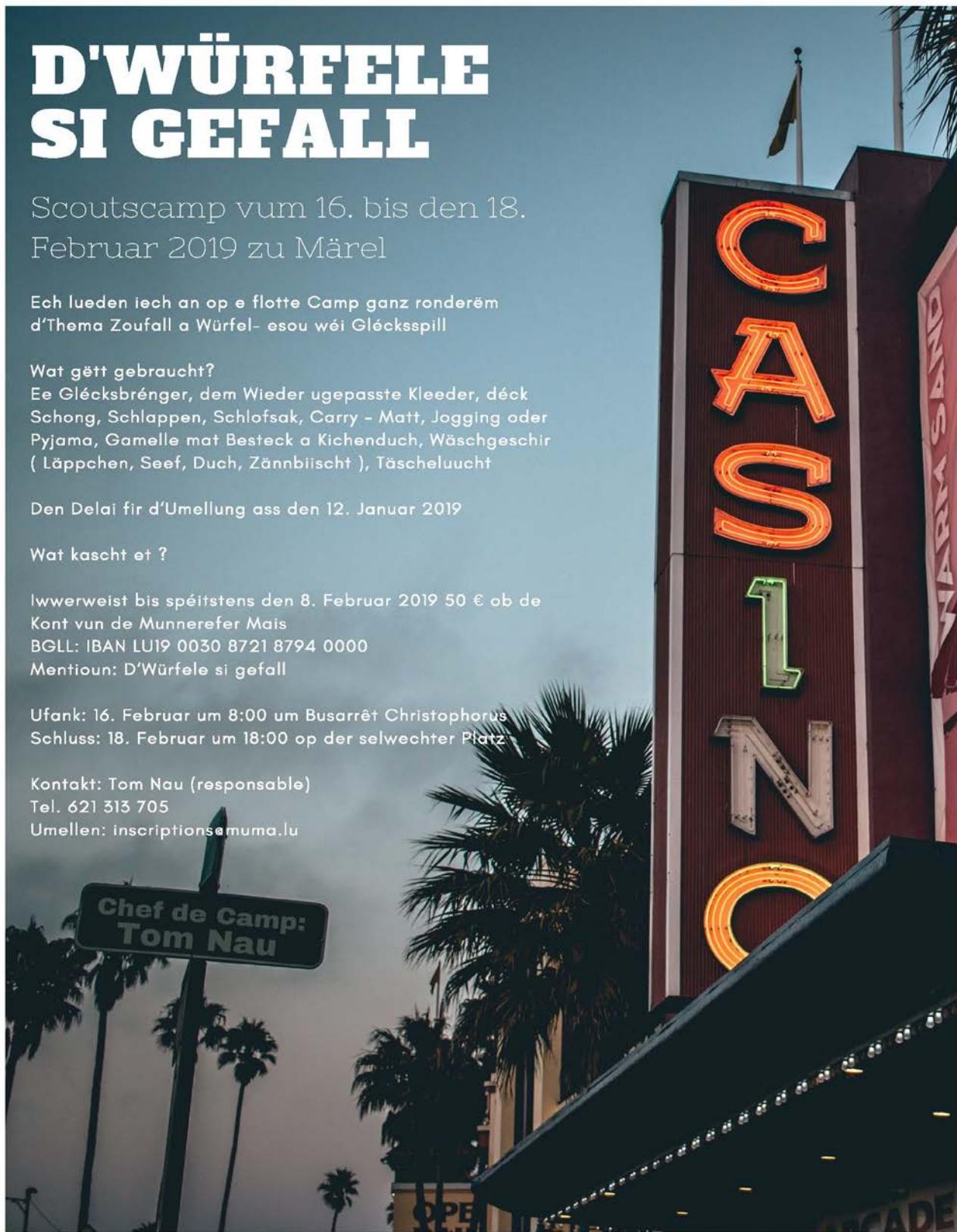
Den Delai fir d'Umellung ass den 12. Januar 2019

Wat kascht et ?

Iwwerweist bis spéitstens den 8. Februar 2019 50 € ob de
Kont vun de Munnerefer Mais
BGLL: IBAN LU19 0030 8721 8794 0000
Mentioun: D'Würfele si gefall

Ufank: 16. Februar um 8:00 um Busarrêt Christophorus
Schluss: 18. Februar um 18:00 op der selwechter Platz

Kontakt: Tom Nau (responsable)
Tel. 621 313 705
Umellen: inscriptions@muma.lu





Detektiv Morse und die rätselhafte Zugfahrt

Detektiv Morse sitzt in seinem Garten und genießt den schönen Frühlingstag mit einem Gras Limonade. Plötzlich klingelt sein Telefon! Zugschaffner Panda ist am anderen Ende der Leitung und wirkt sehr aufgereggt. „Was ist denn los?“, fragt Morse

„Stell dir vor, auf meiner letzten Fahrt von Luxemburg nach Ettelbrück, sollen sehr merkwürdige Dinge passiert sein und ich muss meinem Chef jetzt alles erklären. Komm bitte sofort in mein Büro am Bahnhof!“, sagte er. Dann legt Zugschaffner Panda den Telefonhörer auf. Fünf Minuten später ist Morse bei Panda im Büro und schaut sich mit ihm gemeinsam ein Überwachungsvideo von der letzten Zugfahrt an. Zu sehen ist ein großes Abteil, in dem 15 Passagiere Platz haben.



Das Video

Am Hauptbahnhof Luxemburg, wo die Fahrt beginnt, steigen sechs Pfadfinder, ein alter Mann mit schwarzem Hut und eine Frau mit einem weißen Pudel ein.

An der zweiten Zugstation kommt ein Bauarbeiter hinzu und setzt sich neben dem alten Mann.

An der dritten Station steigen die sechs Pfadfinder mit viel Geschrei wieder aus.

An der vierten Haltestelle betritt ein Feuerwehrmann das Abteil und die Frau mit dem weißen Pudel verlässt den Zug.

An der fünften Station hat der Zug 10 Minuten Aufenthalt. Der Bauarbeiter steigt aus und eine Frau mit einer großen Sonnenbrille betritt das Abteil. Sie setzt sich neben dem Feuerwehrmann.

Am sechsten Haltepunkt kommen ein Schornsteinfeger und ein Gärtner mit einer Schaufel herein und der Feuerwehrmann verlässt den Zug.

An der Endstation in Ettelbrück verlassen alle restlichen Fahrgäste den Zug. Nur Panda, der Schaffner, ist noch alleine im Abteil zu sehen.



Nun behaupten die Fahrgäste sehr merkwürdige Dinge.

Kannst du Detektiv Morse dabei helfen, die Wahrheit zu finden?

1. Die Frau mit der großen Sonnenbrille will gesehen haben, wie die sechs Pfadfinder die Fensterscheiben mit einem schwarzen Stift beschmiert haben sollen. Stimmt das?

2. Der Bauarbeiter behauptet, dass ein Mann mit schwarzem Hut sein Schlüssel geklaut hat. Kann das sein?

3. Die Frau mit dem weißen Pudel glaubt, dass der Feuerwehrmann während der Zugfahrt das Klo überschwemmt hat. Hat die Frau recht?

4. Der Feuerwehrmann ist sich sicher, dass auf dem Hauptbahnhof München, Panda, der Schaffner, seine Geld gestohlen hat und will das Geld zurückhaben. Kann das sein, dass Panda der Schaffner Geld klaut?

Bréngt d'Aenwerten mat an déi éischt Scouts-Versammlung am Januar.

Et ass e klenge Preis ze gewannen



D'Sortie vum verluerene Schatz



Moien Scouten,

Bei dësem Virgeschmaach op den Indiana-Jones Camp, gëtt et eng grouss Schnetzeljuegd duerch Mondorf mat enger flotter Belounung!

Ons **Sortie** ass fir den **23. Mäerz 2019** virgesinn.

9h00 Rendez-vous am Home

15h00 Retour op der selwechter Plaz

Matzebréngen: e klenge Rucksak mat gefällitem Waasserbidong, Gamelle, Becher,
 Besteck, fest Schong, dem Wieder ugepasste Kleeder, Schreifgeschier,
(Kompass, Geodräieck) **KEE Pic-Nic!**

Präis: 5€ z'iwwerweisen op Munnerefer Mais BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000

Umellung: op inscriptions@muma.lu!!!!!!

Stéchdatum: 16.03.2019 (Geld a Souche)

La sortie du trésor perdu

Chers scouts,

Pour ce avant-gout pour le camp d'Indiana-Jones Camp, on a prévu un jeu de piste le **23 mars 2019** à travers Mondorf avec une petite surprise, qui vous attend!

Notre **sortie** est prévue le **23 mars 2019**

9h00 Rendez-vous à Mondorf dans le home et **15h00** Retour au même endroit

À amener : un petit sac à dos avec un bidon remplie d'eau, gamelle complète, gobelet, essuie vaisselle, chaussures de marche, vêtements selon le temps, stylo/crayon (bousole, triangle) **Pas de Pic-Nic !**

Prix : 5€ à virer sur le compte Munnerefer Mais BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000

Inscriptions: sur inscriptions@muma.lu!!!!!!

Délai d'enregistrement : 16.03.2019 (souche et argent)





Weekend Orientation dans la région mosellane

Chers scouts

L'équipe scoute de la FNEL vous invite chaleureusement à participer au WE-orientation du **30 au 31 mars 2019** qui aura lieu dans la région mosellane. Les connaissances dans le domaine de l'orientation seront mise en preuve, mais le Fun restera en première place.

Le rendez-vous est samedi entre 08 h00 et 09h30.

Le retour est prévu entre 16h00 et 17h00.

Des informations plus précises suivront après l'inscription.

À porter l'uniforme complet, souliers de marche et anorak.

Dans ton sac à dos: sac de couchage, Carrymat, Jogging/Pyjama, sous-vêtements de rechange, affaires de bain, sac de gamelle avec gamelle, gobelet, couverts, essuie vaisselles, pantoufles fleece/pullover,

Important: Pic-Nic pour samedi midi, gourde remplie, Bic, Bloc, Crayon, triangle geo, boussole, « Réimer »

À s'inscrire jusqu`au 24 février '19 en renvoyant la souche à inscriptions@muma.lu et en virant la somme de 25€ au compte du groupe Munnerefer Mais.

BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000.

Après ce délai, l'activité coutera 30€.



vos chefs scouts





Weekend Orientation an der Miseler Géigend

Léif Scouten

D'Scoutsekipp vun der FNEL invitíiert iech häerzlech op den Orientéierungs-WE vum **30. op den 31. Mäerz 2019** an der Miseler Géigend! Dëst ass e Weekend vir déi ganz Trupp wou är Kenntnisser an der Orientatioun ob d'Prouf gestallt ginn, mee och de Spaass un éischter Stell steet.

De Rendez-vous ass Samschdes tëschent 08h00 an 09h30h.

De Schluss ass Sonndes tëschent 16h00 an 17h00.

Genee Informatiounen kritt dir no der Umellung.

Natierlech si mir all a kompletter Uniform mat feste Schong an Jackett.

Am Rucksak hu mir: Schlofsak, Carrymat, Jogging/Pyjama, Ersatznnerwaesch, Wäschgeschier, Gamellesak mat Gamelle, Becher, Besteck, Kichenduch, Schlappen, Fleece/Pullover,

Wichteg: Pic-Nic fir Samstes mëttes, gefüllte Bidon, Bic, Bloc, Crayon, Geodräieck, Kompass, Réimer



Umellen muss dir iech bis den **24. Februar ,19** andeems dir är Souche op inscriptions@muma.lu schecht a **25 €** op op de Compte vum Grupp Munnerefer Mais iwwerweist. BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000.
No dësem Délai kascht des Aktivitéit **30€**.

är Scoutscheffen





Camp Indiana Jones 8 au 10 avril 2019



Chers scouts,

Indiana Jones a besoin de votre aide pour retrouver les artefacts disparus. Vous devez, à l'aide de cartes au trésor, énigmes et autres instruments, retrouver les trésors de grande valeur. Etes-vous prêts pour cette aventure? Si oui, réservez la date!

Notre weekend avec le sujet <Indiana Jones> nous amènera du **8 au 10 avril 2019**, ensemble avec les scouts des <**Stroossener Kiewerleken**> dans notre capitale.

Le rendez-vous est lundi, le **8.4.** à **9h45** à Mondorf près de l'arrêt de bus Christophorus, ou le retour est prévu pour mercredi, le **10.4** à **16h00**.

À porter : uniforme complet, souliers de marche et anorak.

Dans ton sac à dos: sac de couchage, (Carrimat), bidon, Jogging/Pyjama, sous-vêtements de rechange, affaires de bain, sac de gamelle avec gamelle, gobelet, couverts, essuie vaisselle, pantoufles fleece/pullover et les autres objets personnels

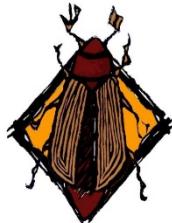
À s'inscrire jusqu'au **1^{er} avril** en renvoyant la souche à l'adresse du groupe inscriptions@muma.lu et en virant la somme de **50€** au compte du groupe Munneref Mais.
BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000



vos chefs de branche



Camp Indiana Jones 8.-10. Abrëll 2019



Léif Scouten,



deN INdiana JOnes braucht är HëlleF Fir d' Verlueren ArteFAkten erëMzeFANNeN.
Dir MUSt elo Maat Hand vu SchatzkaarteN, RätSeLeN an aner MetteLeN
probéieren déi Wäertvoll Schätz zeréck ze brengeN. Sidd dir bereet op dat
Abenteuer? Dann Séchert iech deN DaTuM!

Onse Camp am Thema Indiana Jones féiert eis vum 8. Abrëll bis den 10. Abrëll 2019
zesummen mat de Stroossener Kiewerleken an eis Haaptstad

De Rendezvous ass Méindes, den 8.4. um 9h45 zu Munneref beim Busarrêt
Christophorus, wou mir och nees Mettwochs, den 10.4. um 16h00 zerécksinn.

Natierlech si mir all a kompletter Uniform mat feste Schong an Jackett.

Am Rucksak hu mir: Schlofsak, (Carrymat), Bidon, Jogging/Pyjama, Ersatznennerwaesch,
Wäschgeschier, Gamellesak mat Gamelle, Becher, Besteck, Kichenduch, Schlappen,
Fleece/Pullover an alles wat dir soss nach perséinlech braucht.

Umellen muss dir iech bis den 1. Abrëll 2019 andeems dir är Souche op d' Adress vum
Grupp inscriptions@muma.lu schéckt an 50€ op de Compte vum Grupp Munnerefer Mais
iwwerweist. BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000



är Branchecheffen

d'Explorerbranche

D'Versammlunge si Samstes vun 10:00-12:00 Auer am Home am Millewee 8a zu Munneref. Wien net komme kann, MUSS sech beim Jeff um Tel: 661710740 ofmellen, an dëst min. 1 Stonn virdrun.

*Les réunions se tiendront les samedis de 10:00 à 14:00 hrs au home
8a rue du Moulin à Mondorf.*

En cas d'absence, il faut contacter Jeff - au moins 1 heure avant l'activité.

Responsabel vun der Branche:



Jeff Krier
resp. unité explorer
krije139@gmail.com

An all Versammlung an aner Aktivitéit soll dir e Bic, klenge Block dobei hun , sou wéi och de Foulard

Déi ganz Uniform nämmen dann, wann et an der Invitatioun gefrot gëtt.

A apporter crayon, petit bloc, foulard lors de chaque réunion ou autre activité. L'uniforme complet est à mettre si indiqué dans l'invitation.



programme trimestriel pour explorers

Janvier

Sa 13	FNEL Explorersportsdag	(09:45-17:00)	Page 24
Sa 19	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 26	Wëldowend Amicale	(17:00-22:00)	Page 25

Février

Sa 02	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 09	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 16	pas de réunion		
Sa 23	pas de réunion		



Mars

Sa 02	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 09	entreprise explore & teatime	(09:00-16:00)	Page 26
Di 10	Buergbrennen		Pages 30+31
Sa 16	Grouss Botz	(08:45-12:30)	Page 33
Sa 23	réunion	(10:00-12:00)	
Sa 30	réunion	(10:00-12:00)	

Avril

Sa 06	pas de réunion		
Sa 13	pas de réunion		
Me 16	entreprise « Ouschteréerfierwen »	(14:00-16:00)	Page 34
Je 20	entreprise « Ouschteréeverkaf »	(11:30-14:00)	Page 34
Sa 27	réunion	(10:00-12:00)	

**EN CAS D'EMPÊCHEMENT, merci de contacter
Jeff Krier (Tél: 66171074)**



FNEL- Sportsdag

Léif Explorer a jonk Rover (-19 Joer)

Mir huelen dest Joer och nees um FNEL Explorer Sportsdag deel,
an zwar de **13.01.2019 bei de Mamer Wiselen**



Dir kënnt Iech de ganzen Dag mat deenen aneren Unitéiten aus dem Land a
verschiddene Sportaarte moossen.

Dat ganz fénnt statt am Raum Mamer/Capellen - genee wou kritt dir nach matgedeelt
Auerzäit vun 09:45-17:00 Auer.

Wéi mer dohifueren an zeréckkommen krit dir gesot, sou bal mer wëssen zu wéi vill mir
sinn. **Fir den Team-Tshirt muss dir e rouden T-shirt bis den 27. Dezember beim
Fränz Nau doheem ofginn, fir datt mir onse Logo kennen drop maachen**

Fir d'Mëttagiessen suergen d'Wiselen
d'Onkäschten belafen sech op **5€** an ginn op der Plaz bezuelt.

**Mellt iech bis de 4. Januar `19 beim Jeff un um Telefon 661710740 an d'Souche
scheckt dir op inscriptions@muma.lu**

Matbrénge sollt dir är Sportskleeder, Turnschtong, Duschsaachen, an de Foulard,

*Journée sportive FNEL dans les environs de Mamer-Capellen le 13.01.19 de 09:45-17:00 hrs
Prix 5€ à payer sur place. Le voyage aller-retour sera organisé après votre enregistrement
en téléphonant jusqu'au 4 janvier 2019 à Jeff Krier au 661710740 et en envoyant la souche à
inscriptions@muma.lu. Remettre un tshirt rouge jusqu'au 27.12.18 à Fränz Nau.*

A apporter : vêtements et souliers de sport, affaires de douche, le foulard.



Lénks Patt
är Explorer Ekipp



Hëllef beim Wëldowend vun der Amicale

D'Explorer an d'Rover hëllefen och dëst Joer nees der Amicale bei hirem Wëldowend

Samschdeg, den 26. Januar 2019

Centre Martialis zu Elleng (Ellange)

RDV: 17:00 Auer

Schluss: 22:00 Auer



Tenue: Tiptop Uniform mat bloe Boxen (w.e.g. ouni Lächer)

Jiddereen, dee well dobäi sinn, muss sech bis de 23ten Januar '19
beim Fränz mellen (621266407)

Le 26.01.19, les explorers et rovers vont assister notre amicale de 17:00-22:00 hrs
pour le dîner « Gibier »

A s'inscrire auprès de Fränz jusqu'au 23 janvier '19 (Tél: 621266407)

A mettre uniforme avec pantalon bleu sans trous.





Entreprise Explore & Teatime zu Lëtzebuerg

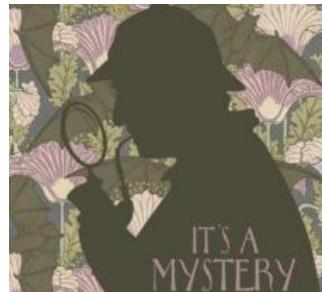
Léif Explorer



D'Sortie Explore & Teatime ass fir den **9. Mäerz 2019** virgesinn. Mam Velo fueren mir vu Munneref an d'Stad, ënnnerwee mussen eng Reih Enigmen an Aufgaben geléist ginn. An der Stad erwaard iech dann nach eng spannend Iwwerraschung.

9h00 Rendezvous zu Munneref

beim Busarrêt Christophorus, wou de Retour um **16h00 ass**.



Matzebréngen: e klenge Rucksak mat gefällitem Waasserbidong, Pic-Nic, Eppes géint de Reen, Bic a Bloc

WICHTEG: e Vélo, deen am tiptop techneschen Zoustand ass!!!

Natierlech si mir a kompletter Uniform

Präis/Prix: **40€ Munnerefer Mais BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000**

Umeldung/Inscriptions: **inscriptions@muma.lu!!!!!!**

Délai: **15.02. 2019 (Geld a Souche)**

Notre sortie Explore & Teatime est prévue pour samedi, le 9 mars 19. En vélo en circulera vers Luxembourg, en route des énigmes doivent être résolues. En ville une surprise vous attend

RDV : 09 :00 Mondorf Arrêt Christophorus

RETOUR : 16 :00 au même endroit

A apporter : petits sac à dos, pic-nic, bidon rempli d'eau, bic, bloc, veste contre la pluie

IMPORTANT : Bicyclette en état technique parfait

A mettre : Uniforme complète





FNEL Roverquiz a Keelenowend

D'FNEL organiséiert all Joer e coole Quiz mat Owesiessen.
Dëst Joer wär et cool, wann och d'Mais dobäi wären.



Rendezvous ass de **23.02.19** um 18:30 am Home vun de Bisons futés zu Fréiseng

Thema vun désem Joer: „Game Rover“.

All Rover a Chef téscht 18-26 däarf matmaachen. Mir brauchen téscht 6 an 8 Léit.
Mellt iech bis den 20. Januar beim Hengi um Tel: 621166470 oder via Courriel op
inscriptions@muma.lum un an iwwerweist bis de selwechten Datum **15 €** op op de Compte
vum Grupp Munnerefer Mais BGL IBAN LU19 0030 8721 8794 0000.
Sot mer och op der vegetaresch Iessen wëllt henn.



ROVER KEELENTOURNOI

D'Eechternoacher Quaichleke
lueden op eng labber Klatz
ënner Rover an!

Wéini: de **25. Mee 2019** vu 16:00-22:00
Wou: am Keelencenter Langertz-Busto zu
Schlénnermanesch
Präis: **25€ pP** (et gëtt Ham, Fritten an Zalot)
Umeldung: bis de **27. Abréll** op
quaichleken@gmail.com
(Equippe-numm-Gruppe(n)-Nimm vun de 5 Spiller)
& Iwwerweisung op de Kont vun den
Eechternoacher Quaichleken
IBAN: LU32 0019 3055 5266 0000

Maacht iech bai well et kenne
maximal 35 Leit (7 Equipe) matspillen!

#EECHTERNOACHERQUAIChLEKEN



18-26 ans

D'Roverbranche

All Scout iwwert 18 Joer ass Rover. Gläichzäiteg kann en och Chef/Respo. vun enger anerer Branche sinn.

D'Rover kënnen esouwuel hiere Groupe bei verschiddenen Aktivitéiten ennerstëtzen, ewéi och selwer Projet'en op d'Been stellen a realiséieren. Och fir dës Branche stinn Spaass an Aventure op Plaz Nummer 1.

Fir de Kontakt a Courrier zoustänneg:



Hengi Schreiner (Baloo)
Ouistiti modeste
henri.schreiner@education.lu





programme trimestriel pour rovers

Janvier

Sa 13	FNEL Explorersportsdag	(09:45-17:00)	Page 24
Sa 26	Wëldowend Amicale	(17:00-22:00)	Page 25

Février

Sa 23	FNEL Roverquiz	(18:30-...)	Page 27
-------	----------------	-------------	---------

Mars

Sa 09	Prépartions Buergbrennen	(09:00-16:00)	Page 31
Di 10	Buergbrennen		Pages 30+31
Sa 16	Grouss Botz	(08:45-12:30)	Page 33

Avril

Ma 16	action « Ouschteréeerfierwen »	(14:00-16:00)	Page 34
Sa 20	action « Ouschteréeerverkaf»	(11:30-14:00)	Page 34

**EN CAS D'EMPÊCHEMENT, merci de contacter Hengi (Ouistiti)
(Tél: 621166470) henri.schreiner@education.lu**





BUERGBRENNEN

MONDORF-LES-BAINS

STADE JOHN GRÜN
À PARTIR DE 15H00
MISE EN FEU À 19H00

DIMANCHE

10 mars 2019

GRILLADES
VIN CHAUD
JERBSEBULLI
FEUX SCANDINAVES



fnel **scouts & guides**

Munneref Mais asbl
8, rue Dr Schumacher
L – 5654 Mondorf-les-Bains
www.muma.lu info@muma.lu
BGII LU19 0030 8721 8794 0000.

Zesumme fir eng besser Welt





Buergbrennen

Samedi 09.03.19: Montage et autres préparations

Rendez-vous: 09:00 hrs

Fin prévue: 16:00 hrs

(en cas d'absence, merci d'en informer Carlo ou Fränz)

les parents et amis sont les bienvenus pour donner main forte

café, repas de midi et boissons offerts sur place

Ne pas oublier bottes, vêtements et gants de travail

Dimanche 10.03.19: BBQ, service, démontage

Amicale et comité à partir de 10:30hrs

Explorers et rovers à partir de 17:30hrs

Scouts de 19:00 à 22:00 hrs

(en cas d'absence, merci d'en informer Carlo ou Fränz)

Lundi 11.03.19: Démontage, nettoyage et remise en stock du matériel

Rendez-vous: à partir de 10:00 hrs (toute aide est bienvenue)



**Dimanche, les parents sont en charge
des louveteaux**



Port du foulard pour tous les membres!!!





Summercamp Badböeschelchen





Grouss Botz

Fir ons BA vum Grupp huele mir och dëst Joer un der Botzaktiouen vun der Gemeng deel.

Samsteg, de 16te Mäerz 2019

E Mëttagiesse gëtt vun der Gemeng offréiert

Wat brauchs du: Gutt Schong, Schaffhändschen, dem Wieder ugepassten Gezei
an natierlech de Foulard



Mir treffen eis um 8:45 zu Munneref

(6, rte de Luxembourg),

wou och de Schluss um 12:30 ass

D'Souche gitt der bis spéitstens den Dag selwer bei
ärem respektive Chef of
oder schéckt se un inscriptions@muma.lu

Action BA « nettoyage de la commune », le **16 mars 2019**

Rendez-vous: 6, rte de Luxembourg à Mondorf à 08:45hrs

Fin: 12 :30hrs

Déjeuner offert par la commune

N'oublie pas de mettre de bonnes chaussures et des vêtements adaptés au temps,
des gants de travail et naturellement le foulard.

La souche est à remettre au plus tard pour le jour même

à ton chef resp. à envoyer à inscriptions@muma.lu





Ouschtereeër-Aktioun

Och dëst Joer fierwen a verkafe mir nees Ouschtereeër zesummen mat den Awunner vum "Klouschter Elisabeth"



Fierwen: Centre pour personnes handicapées
Am Klouschter - Elisabeth
6 Avenue Marie-Adélaïde zu Munneref

Wellefcher: Mëttwoch, den 17ten Abrëll '19 vu 14:00-16:00 Auer

Scouten, Explorer a Rover: Dënsteg, de 16ten Abrëll '19 vu 14:00-16:00 Auer

Foulard net vergiessen!!!

Verkaf: Munneref um Maart, Samsteg, de 20ten Abrëll '19

Wellefcher - 09:30-11:30 Auer Scouten, Explorer a Rover - 11:30-14:00 Auer
Mir sinn um Maart an Uniform!!!

Nët vergiessen dech bei dengem resp. Chef ofzemellen, wanns du nët kanns dobäi sinn (fir déi 2 Deeg)

Ensemble avec les résidents du "Klouschter Elisabeth" nous allons colorier et vendre les œufs de Pâques.



Pour colorier: Centre pour personnes handicapées
Am Klouschter - Elisabeth
6 Avenue Marie-Adélaïde à Mondorf

Louveteaux: mercredi, le 17 avril '19 de 14:00 à 16:00 hrs

Scouts, explorers et rovers: mardi, le 16 avril '19 de 14:00 à 16:00 hrs

À porter le foulard!!!

La vente se fera au marché de Mondorf, samedi, le 20 avril '19

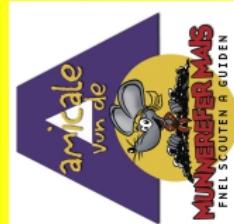
Louveteaux: de 09:30 à 11:30 hrs scouts, explorers et rovers de 11:30 à 14:00 hrs

À mettre l'uniforme !!!

N'oublie pas de t'excuser en cas d'absence auprès de ton chef de branche, ceci est valable pour les 2 jours



Wëldiessen

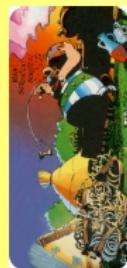


organisée par l'
le 26.01.2019
au Centre Martialis à Ellange
Début 19h00

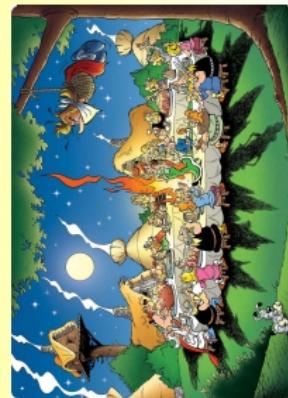


Menu B: 60 €

- Amuses bouche
- Terrine de gibier
- Ragoût de marcassin
- Noisettes de chevreuil
- Fromage
- Dessert
- Café



Veuillez réserver avant le 22.01.2019
Le virement au compte de
l'Amicale vun de Munneref Mais
CCPL IBAN LU77 1111 7025 2147 0000
fait preuve de réservation.
Veuillez indiquer votre nom et
le choix du menu.



**Le bénéfice intégral
servira au financement de
la construction de
l'annexe du home scout.**

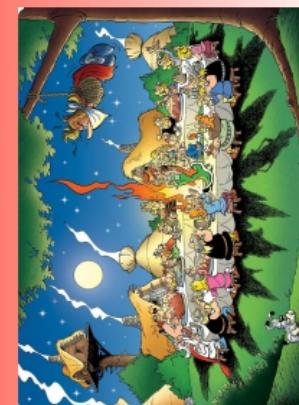


organisé vun der
den 26.01.2019
zu Elleng am Centre Martialis
um 19h00 geet et lass



Menu A: 45 €

- Häppchen
- Wëldpâté
- Wëllschwäinsragout
- Kéis
- Dessert
- Kaffi



Umellen bis spéistens den 22.01.2019
D'iwverweisung op de Kont vun der
Amicale vun de Munneref Mais
CCPL IBAN LU77 1111 7025 2147 0000
gëllt als Umellung !
Gitt w.e.g. de Numm an
de Menu un !

**Den ganzen
Erléis ass fir de
Bau vun der
Annexe vum
Scoutshome.**

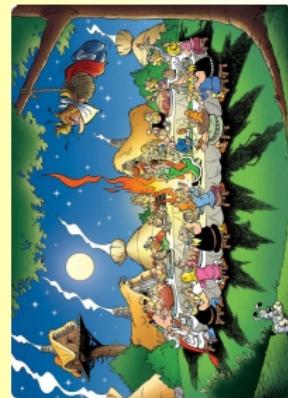
Soirée gibier

organisée par l'
le 26.01.2019
au Centre Martialis à Ellange
Début 19h00



Menu A: 45 €

- Amuses bouche
- Terrine de gibier
- Ragoût de marcassin
- Noisettes de chevreuil
- Fromage
- Dessert
- Café





'Porettenzapp mat Rahmzooss'

L'Amicale vun de Munnerefere Mais a le grand plaisir de vous inviter à son traditionnel dîner au Centre Culturel Martialis à Ellange, le vendredi 19 avril 2019 à partir de 19.00 heures.

Menu du jour au prix de 15 €

'Gequellte Gromperen mat Porettenzapp a Rahmzooss'
oder 'gequellte Gromperen (Feldhinger) mat bronger Zooss'



ou bien au prix de 19 €

'Truite fumée avec ses accompagnements'

Boissons : eau, vin, crémant, bière et softdrinks

Prière de réserver vos places aux Tél. 621 18 44 11 ou 31 00 66 (Willi Schott) pour le 15.04.2019 au plus tard !!!

D'MAUS, DÉI SEET

Freiluftbad/Piscine

1953 wurde in Mondorf ein grosses Freiluftbad eröffnet. Im Sommer war dies der Treffpunkt der Mondorfer Jugend. Es gab hier sogar ein olympisches Becken. Hier befindet sich heute der Parkplatz des „Domaine Thermal“. Von 1998-1990 war das



Schwimmbad wegen Renovierungsarbeiten geschlossen. 1999 war es dann ganz vorbei. Einige Überbleibsel sind uns heute noch erhalten blieben, wie zum Beispiel das Gebäude mit den Umkleidekabinen und die Trauerweide.



Une piscine ouverte avait ouvert ses portes à Mondorf en 1953 avec un bassin olympique. De nos jours on y trouve le parking du « domaine thermal ». Des rénovations avaient été effectuées entre 1998 et 1990. En 1999, la piscine fermait ses portes pour toujours. Quelques souvenirs, comme le bâtiment des vestiaires et le saule pleureur restent encore.



Fiches souches
inscriptions@muma.lu



Souche weekend intermeute (30.-31.03.19) pour louveteaux

Je soussigné(e) autorise mon enfant à participer au weekend intermeute du 30 au 31.03.19

Signature



Souche Groussbotz (16.03.19) pour tous les members



Je soussigné(e) autorise mon enfant à participer à la sortie Groussbotz, le 16.03.19

Signature



Souche Explorer Sportsdag (13.01.19) pour explorers et rovers



Je soussigné(e) autorise mon enfant à participer à la « Sportsdag » le 13.01.19

Signature



Souche Wëldowend (26.01.19) pour explorers et rovers



Je soussigné(e) autorise mon enfant à participer au Wëldowend » le 26.01.19

Signature



Souche Entreprise vélos (09.03.19) pour explorers

Je soussigné(e) autorise mon enfant à participer à l'entreprise vélos » le 09.03.19

Signature



Fiches souches
inscriptions@muma.lu



Souche Weekend (19-20.01.19) pour scouts

Je soussigné(e) autorise mon enfant
à participer au weekend Netflix du 19 au 20.01.19

Signature



Souche camp Wierfel si gefall (16-18.02.19) pour scouts

Je soussigné(e) autorise mon enfant
à participer au camp Wierfel du 16 au 18.02.19

Signature



Souche sortie (23-03.19) pour scouts

Je soussigné(e) autorise mon enfant
à participer à la sortie, le 23.03.19

Signature



Souche Weekend Orientation (30-31.03.19) pour scouts

Je soussigné(e) autorise mon enfant
à participer au weekend orientation du 30 au 31.03.19

Signature



Souche Camp (08-10.04.19) pour scouts

Je soussigné(e) autorise mon enfant
à participer au camp du 08 au 10.04.19

Signature